



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
30 December 2022
Russian
Original: English

Семьдесят седьмая сессия

Пункты 138 и 47 повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на 2023 год

Действия и поселенческая деятельность Израиля,
затрагивающие права палестинского народа и
других арабов на оккупированных территориях

Затрагивающие права человека действия Израиля в отношении палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции
[A/C.4/77/L.12/Rev.1](#)

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Маринко **Аврамович** (Босния и Герцеговина)

1. На своих 23-м и возобновленном 25-м заседаниях 14 и 30 декабря 2022 года Пятый комитет рассматривал в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи представленное Генеральным секретарем заявление о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции [A/C.4/77/L.12/Rev.1](#) ([A/C.5/77/18](#)) и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам ([A/77/7/Add.31](#)). Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Пятым комитетом этого вопроса, отражены в соответствующих кратких отчетах¹.
2. На своем возобновленном 25-м заседании 30 декабря Комитет имел в своем распоряжении проект решения ([A/C.5/77/L.19](#), разд. D), представленный Председателем Комитета по итогам неофициальных консультаций, координатором которых являлась представитель Ливерии.
3. На том же заседании представитель Израиля выступила с заявлением и просила провести по проекту решения, содержащемуся в разделе D документа [A/C.5/77/L.19](#), отдельное заносимое в отчет о заседании голосование.

¹ [A/C.5/77/SR.23](#) и [A/C.5/77/SR.25/Add.1](#).



4. До проведения голосования с заявлением по мотивам голосования выступил представитель Пакистана (от имени Группы 77 и Китая).

5. Также на своем возобновленном 25-м заседании в результате заносимого в отчет о заседании голосования Комитет 105 голосами против 13 при 37 воздержавшихся принял проект решения, содержащийся в разделе D документа [A/C.5/77/L.19](#) (см. п. 8). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Азербайджан, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гренада, Греция, Дания, Джибути, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Йемен, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Ливан, Ливия, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Монако, Монголия, Намибия, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Российская Федерация, Сальвадор, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Северная Македония, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сирийская Арабская Республика, Словения, Сомали, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Узбекистан, Филиппины, Финляндия, Франция, Черногория, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Южная Африка, Ямайка и Япония.

Голосовали против:

Албания, Венгрия, Гватемала, Демократическая Республика Конго, Израиль, Либерия, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Папуа — Новая Гвинея, Республика Корея², Того и Чехия.

Воздержались:

Австралия, Австрия, Беларусь, Болгария, Босния и Герцеговина, Бурунди, Германия, Гондурас, Грузия, Доминиканская Республика, Индия, Италия, Канада, Кот-д'Ивуар, Латвия, Литва, Мадагаскар³, Объединенная Республика Танзания, Панама, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Сербия, Сингапур, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Таиланд, Тимор-Лешти, Уругвай, Фиджи, Хорватия, Эквадор, Эритрея, Эстония и Эфиопия.

6. Кроме того, на том же заседании после проведения голосования с заявлениями по мотивам голосования выступили представители Австралии и Нидерландов. С заявлением также выступил представитель государства-наблюдателя Палестины.

7. После принятия проекта решения с заявлением выступила представительница Израиля, которая указала, что Израиль хотел бы отмежеваться от проекта решения.

² Делегация Республики Корея впоследствии сообщила, что она намеревалась голосовать за проект резолюции.

³ Делегация Мадагаскара впоследствии сообщила, что она намеревалась не участвовать в голосовании.

Решение Пятого комитета

8. Пятый комитет, рассмотрев представленное Генеральным секретарем заявление о последствиях для бюджета по программам¹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам², постановляет информировать Генеральную Ассамблею о том, что в случае принятия ею проекта резолюции [A/C.4/77/L.12/Rev.1](#) на 2023 год потребуются дополнительные ресурсы в объеме 226 600 долл. США по разделу 7 «Международный Суд» предлагаемого бюджета по программам на 2023 год, которые подлежат выделению из средств резервного фонда, а также ассигнования на сумму 21 200 долл. США по разделу 36 «Налогообложение персонала», которые будут компенсированы эквивалентной суммой по разделу 1 сметы поступлений «Поступления по плану налогообложения персонала».

¹ [A/C.5/77/18](#).

² [A/77/7/Add.31](#).